

Reiwa 7 (2025) Mali Yılı İçin İkamet Vergisinden Muaf Hane Halkına Acil Mikro Kredi vb. Özel Kredi Uygulamalarında Geri Ödeme Muafiyeti Hakkında

Reiwa 7 (2025) mali yılı için ikamet vergisinin hem sabit payı hem de gelir payı açısından muaf olan kişiler, kalan geri ödeme tutarı için muafiyet başvurusunda bulunabilirler. ***Bu bilgilendirme, geri ödeme süresi geçmiş kredilere eklenmemektedir.**

1 Aşağıdaki tabloda size uygun olan kategoriye kontrol ediniz.



2 Başvurunun mümkün olup olmadığı, kategoriye göre kontrol edilir.

A ⇒ **Bu şart kapsamında geri ödeme muafiyeti kapsam dışıdır.**
Ancak, sosyal yardım alan kişiler ve Sınıf 1 Ruh Sağlığı ve Sosyal Refah Sertifikası veya Sınıf 1 veya 2 Fiziksel Engellilik Sertifikası sahibi olanlar da muafiyet için başvuruda bulunabilirler.

B Veya **C** ⇒ **Geri ödeme muafiyeti başvurusu yapılabilir.**
Lütfen gerekli belgeleri ve başvuru formunu aşağıdaki adrese gönderiniz.

[Gerekli Belgeler] **B** = ①-③, **C** = ①-② ve ④

- ① Geri Ödeme Muafiyeti Başvuru Formu (Saitama Eyaleti Sosyal Refah Konseyi'nin internet sitesinden indirilebilir)
- *Formu indiremeyen kişiler 050-2018-1839 numaralı telefonu arayarak iletişime geçebilirler.
- ② İkamet Belgesinin (Aslı - fotokopi geçerli değildir). Yalnızca aşağıdaki bilgileri içeren ikamet belgeleri geçerlidir.
- "Tüm hane halkı" ve "hane reisi" bilgileri yer almalıdır
- Son 3 ay içinde düzenlenmiş olmalıdır
- ③ **Sizin** Reiwa 7 (2025) Mali Yılı'na ait Vergiden Muafiyet Belgesi (aslı - fotokopi kabul edilmez)
- ④ **Siz ve hane reisi** için Reiwa 7 (2025) Mali Yılı'na ait Vergiden Muafiyet Belgeleri (her ikisi de asıl belge olmalı, fotokopi kabul edilmez)

*Reiwa 7 (2025) Mali Yılı'na ait vergiden muafiyet belgesinin temin edilebileceği tarih, belediyelere göre değişiklik göstermektedir.



↑ İki boyutlu (QR) kod üzerinden erişim sağlayabilirsiniz.

[Gönderim Adresi / İletişim]

Posta kodu 338-0001 2-11-27 Kami-Ochiai, Chūō-ku, Saitama-shi, Saitama
Sosyal Refah Kurumu Saitama Eyaleti Sosyal Refah Konseyi - COVID-19 Özel Geri
Ödeme ve Muafiyet İşlemleri Birimi

D

Veya

E

⇒ Aşağıdaki süreci referans alarak ikamet vergisinden muaf olup olmadığınızı kontrol ediniz.

E

Bu durumda, hane reisinin vergi durumu da ayrıca kontrol edilmelidir.
*Sorgulama işlemi, ikamet ettiğiniz belediyenin ilgili biriminden yapılabilir.
Eyalet Sosyal Refah Konseyi bu konuda bilgi veremez.

Ocak - Aralık 2024 (Reiwa 6) döneminde geliriniz oldu

Evet

Çalıştığınız şirket ya da iş yeri, belediyeye maaş bildirimi yaptı

Hayır

Hayır

Bilmiyorum
Uygulanamaz

Evet

Gelir vergisi veya ikamet vergisi beyanını
kendim yaptım

Hayır

Gelir sadece maaştan ibaret

Evet

Hayır

Belediyenizin ilgili biriminde ikamet vergisi beyanında bulunduktan sonra,
“vergiden muaf” mı yoksa “vergilendirilmiş” mi olduğunuzu kontrol ediniz.

Vergilend
irildiniz

Muafiyet
kapsamında
değildir.

Gelir payı ve sabit pay
vergilerinin her ikisi için
de muafiyet söz konusu

Reiwa 7 (2025) mali yılına ait ikamet vergisinden muafiyet belgesini alarak,
geri ödeme muafiyeti başvurusunda bulunun.

→ Ön yüz **B** veya **C** kısmındaki bilgilendirme bölümüne geçiniz

Gelir payı ve sabit pay
vergilerinin her ikisi için
de muafiyet söz konusu

Vergilend
irildiniz

Muafiyet
kapsamında
değildir.

3

にほんごが わからない かたへ (For Foreigners)

この案内は しょうかの めんじょ の しんせい にかんする ご案内です。

にほんご が わからない かたは、コールセンターに でんわ してください。

phone number 050-2018-1839 open/closed へいじつ 9:00 ~17:00

This is a guide to applying for repayment forgiveness.

For those who do not speak or read Japanese, please contact our call center.

Tel.: 050-2018-1839 Opening hours: weekdays from 9 a.m. to 5 p.m.

本通知是关于申请免除偿还的通知。如果您不懂日语，请致电呼叫中心。

电话号码：050-2018-1839 服务时间：工作日9:00~17:00

본 안내는 상환 면제 신청에 관한 안내입니다. 일본어를 모르는 분은 콜센터로 전화 주시기 바랍니다.

전화번호: 050-2018-1839 접수 시간: 평일 9:00~17:00

Estas são orientações relacionadas à solicitação de isenção de pagamento.

Caso não entenda japonês, telefone para a central de atendimento.

Telephone: 050-2018-1839 Horário de atendimento: nos dias úteis, das 9h às 17h

Hướng dẫn này là hướng dẫn về việc nộp đơn xin miễn hoàn trả. Quý vị không biết tiếng Nhật vui lòng gọi đến Tổng đài.

Số điện thoại: 050-2018-1839 Thời gian tiếp nhận: 9:00 ~ 17:00 các ngày thường trong tuần

Ang gabay na ito ay tungkol sa pag-apply para sa exemption sa pagbabayad.

Mangyari lamang na tumawag sa call center kung hindi nakakaintindi ng wikang Hapon.

Telepono: 050-2018-1839 Oras ng tanggapan: 9:00 am - 5:00 pm (karaniwang araw)

यो जानकारी ऋण मोचनको लागि आवेदन दिने सम्बन्धी सूचना हो। जापानी भाषा नबुझे व्यक्तिले कल सेन्टरमा फोन गर्नुहोस्।

फोन नम्बर: 050-2018-1839 खुला समय: सोमबार~शुक्रबार 9:00~17:00 (सार्वजनिक बिदाको दिन बाहेक)

Bu kılavuz geri ödemededen muafiyet başvurusu hakkındadır.

Japonca bilmiyorsanız, lütfen çağrı merkezini arayın.

Telefon numarası: 050-2018-1839 Danışma saatleri: Hafta içi 9:00-17:00